The Chinese Times
Authorized as second class mail,
Post Office Department, Ottawa.

The Chinese Times

Wednesday, APRIL 14 1954
The Oldest Chinese Daily Newspaper In Canada, Established Since 1907
Member of The Canadian Press, Associated Press and British United Press
VOL. 15 No 288

THE CHINESE TIMES, PUBLISHERS
1 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4, B.C. CANADA
P. O. Box 339 Phone MArine 894.

中華民國四十三年四月十四號（星期三）新聞紙類拾五卷第二百八拾八號

大漢公報

孔子紀元二千五百零五年
夏曆歲次甲午年三月十二日

本報電報掛號
CABLE ADDRESS:
TAIHONPO

△本報價目表（零沽每份七仙）

	每月	每季	半年	全年
雲埠派到	一元三五	四元零五	八元一毫	十六元二
本埠郵寄	一元五毫	四元五毫	九元	壹十八元
加國美國	一元五毛	四元三五	八元六毛	壹十七元
中國各國	一元五毛	四元五毛	九元	一十八元

除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均請先惠，空函定閱，恕不奉呈。

司理部啟

毛氏召集緊急會議
討論聯合行動對策
及日內瓦會最後決定
蘇加緊援助中越共

臺北．十二日美聯社電　據國方內政部所辦之大道社消息．毛澤東已下令召集中共高級軍政要員　於四月十五日．在北平會議．討論美國「聯合行動」之對策　此顯然表示．北平政權對美國之「聯合行動」一有所警惕　同時此次會議．爲決定日內瓦會議時．中共政策之最後決定

△劉伯承任援越團長

又据該社消息．中共軍隊一拾萬名．已進駐越共所控制地方．据稱中共近組成軍事顧問團援越．乃由著名中共將領獨眼龍劉伯承將軍指揮云　國民黨之中央日報亦報導謂．三月初　中共軍隊已入越共區域云

又据合衆社轉載大道社消息謂．最近數週來。在越東海岸之外。發現蘇聯潛艇之次數增加．据屢次之報告．其基地乃在海南島．除運重要物資接濟越共之外．並有保護中共高速度貨船．載軍用品赴越之任務　据稱．爲避免法機轟炸起見．多在夜間航行．避免無謂犧牲云

據國方情報人員謂．現駐於海南島基地之蘇聯潛艇．約有十艘．中共由陸路運至越共之物資．已增加至五千噸云．

△蘇轟炸機
移交中共

又據大道社消息．蘇聯向中共保證．防衛美國之報復行動．於最近將一批新型之蘇聯轟炸機交給中共．此批飛機爲TUG-75式最新型轟炸機．數目爲十二架．移交地点　在西伯利亞．由中共空軍將領廖亞魯（譯音）率領．自哈爾濱南飛．據國方消息謂．此批飛機　可以向亞洲各地作遠程之轟炸云．

據最近報告．中共已於廣西集中大批飛機．現只等候命令云．又廖亞魯謂．中國空軍．隨時可以應付國際局面之轉變云

烟臺爲蘇海軍根據地

臺北．十三日美聯社電．台灣國方國防部今日謂　前美國亞洲艦隊避暑勝地烟台．現已爲蘇聯用作海軍根據地云

國防部又謂　蘇聯租借烟台基地條約．已於二月廿三日簽定云．

南菲聯邦
求英給予三屬國

英京．倫敦拾三日路透社電．首相邱卓爾　今日對下議院謂、南非聯邦．要求英國將其他三屬國轉移給南菲聯邦　現在已無問題云

中共農村醫藥計劃
首次遭到失敗

香港．拾三日專電　中共政權．鑒於鄉村醫藥缺乏．及人民營養不良　乃發行「清算疾病」及「醫藥下鄉」運動．第一回合宣告失敗．

中國鄉村人民．多信中醫．其原因爲西醫生人材不夠分配．多集中於城市　致令農村不能得到西醫之醫治．中共乃將大量醫藥物品．尤其西藥．運至農村　俾便能夠適福農民．然而管理藥物之共幹．因缺乏醫學常識　且對英文更不明白．因此時常將藥錯售於農民　農民因此而致命者不鮮、其他農民目睹此情形　乃不敢再以生命作嘗試．故現在儲藏之藥品甚多．又因共幹對保藏藥物之知識不夠．致令藥物變壞　而無功效者多．

中共當局　有鑒及此　乃立刻將藥物以中文之紙條．註明其功劾及用法　使能對症下藥云

顧維鈞擬五月初
返台向蔣報告

台北拾三日合衆社電．據此間消息．駐美大使顧維鈞．擬於最近返台述職云。據顧維鈞在美已多年不返台灣．據國民黨報稱．顧大使之返台．大約就美國遠東政策之最近改變．與蔣介石有所商議　據世界社消息稱．顧大使將於五月返台．但官方仍未見有宣布云。

保大要求安南獨立
參加法聯邦後決定

越南　西貢拾二日美聯社電．前安南王．現仍爲安南首腦之保大星期一日在前批評彼之人士擁護下．前往巴黎　商討安南完全獨立事．

在其未赴巴黎準備下列三事．㊀．成立戰時內閣．增強軍力　打擊越共　㊁　接到前攻擊彼行政人士．支持彼此行之請求書及意見．㊂　下令施行地方選舉計劃

保大將提出强硬要求．欲獲安南完全獨立　後再考慮是否參加法聯邦．一如英國制度然．但法國早已表示．安南獨立後．必須參加法聯邦云

輸共貨品項目問題
十五國在法秘密會商

法京．巴黎拾三日路透社電．今日此間拾五國．開秘密會議．檢查禁運入共區之貨物項目。希望能夠將禁運貨物品．盡量減少云

英．美．法．上月在倫敦．已舉行初步會議．討論此問題

此間相信．對北韓及中國之禁運貨物項目　必不會減少云

此委員會　乃由北大西洋公約組成．愛爾蘭除外．但加多西德及日本在內云

大陸淪陷美國之過
蔣介石爲美國共特所陷害

奧太瓦．十四日加拿大社電．列必治埠社會信託代表布勒摩昨日在下院促加政府設立最高權委員會．研究共產主義．對於加拿大之影响．據彼稱．共產主義　既非對付資本主義之革命運動　亦非經濟革命．而實爲東歐共產主義者企圖致全世界人類於奴隸地位之陰謀

布勒摩又稱．蔣介石之所以失敗．乃由於美國共特之活動所致．並控美國前任總統羅斯福　在推爾達與史太林立密約　而結果影响蔣介石失敗、據彼稱．有事實可以證明　蔣介石在第二次世界大戰時期、牽制日軍二百萬人於中國東岸一帶．並同時抵擋中共　後來結果．因受美國政府內之共特所影响．被中共趕出大陸

布勒摩曾引用前任美海軍總參謀李希將軍所著之書．名「我在那裡」及約翰富連所作之書。名「當你睡覺的時侯」．以證明其對於中國與蔣介石之見解

布勒摩謂．在未召開雅爾達會議之前．羅斯福已知日本願意降服．但猶依從當時任職國務院之共特歐乍希士之主張　瞞住蔣介石與史太林簽約　而據前任駐美華大使胡適博士稱．該約規定大連港歸俄．及旅順港租與俄國海軍根據地．爲俄國對日宣戰條件．此約又促成中共軍佔據滿洲。而隨後逐步將蔣介石之國軍趕出大陸云

蔣觀六千兵登陸演習

臺北　十三日美聯社電．蔣介石總統及韓國高級軍官。於本日觀看六千名[illegible]武裝之國方海員陸戰隊登陸台灣灘頭之實彈演習云　壹艘美國之毀滅艦　亦同時加入演習云

美陸軍總監史少將
抵台視察美顧問團

台北拾三日美聯社電．美國陸軍總監史文少將．於星期日抵台北．視察美國駐台灣軍事援助顧問團　查該團於一九五一年五月壹日成立以來　此爲第一次受檢查．該團現有官員八百名．據推測稱．史少將此行．會將該團官員裁減若干名云．

美記者及船長據傳
被禁於北平特務營

香港．拾二日美聯社電．據華人未証實消息謂．去年在港澳間海面爲中共捉去之美記者兩名．及船長壹名．現被拘留於北平．共產黨國際遠東特務部內．至今仍未能証明彼等．爲美國間諜云

據此報告．國際共產黨．在北平設有特務機關．乃第一次披露云

蘇報指出杜卿失敗
聯合行動不利英法

蘇京　莫斯科十三日美聯社電．蘇官方塔斯報星期二晚謂．照杜艾聯合聲明中　顯然杜樂斯此行失敗　英國對杜之提議．暫時不予支持云．

塔斯報又謂．杜之主要失敗原因．乃因西歐．尤其是英法　對於聯合行動　拖延越南戰爭．對彼等不利云

臺陸戰隊成績甚佳
但仍須勤加訓練

臺北．高雄十三日合衆社電．美軍觀察人員．於參觀國方演習登陸演習後謂．彼等雖然動作甚佳．然仍須繼續訓練．始能對大陸作大規模之登陸攻擊云

美方觀察團．由遠東美軍戰術部隊訓練總監傳拉將軍帶領．彼於參觀後謂．台灣海員陸戰隊之登陸戰術．顯然已有長足之進步．但仍須時加訓練．俾作戰能力更加增强．詢問反攻大陸是否能成功時．彼答謂．可以．且此爲唯壹途徑云．

日本不參加美蘇戰
△不參加任何反共組織

日本　東京十三日美聯社電．日本首相吉田茂　星期一日對下議院謂．日本必避免參加任何美蘇間之戰爭云．

吉田茂之政府．已與美簽定互相安全條約　與美國行動一致　彼答覆詰問者謂．除非澳洲．紐西蘭及其他太平洋國家之同意　否則日本不參加任何區域性之安全協定．查詰問者詢問．日本對現在籌備各種反共組織態度如何而來云

片打的士司機被毆刼

雲埠華商片打租車公司司机愛德華孫　今晨被搭客兩名毆刼．損失現款四元．及一隻錶價值七拾元　其頭被暴徒用拾寸大鐵釘擊傷．傷口數寸長．要用藥綫縫廿四針．暴徒是在唐人街上車．吩咐孫君開往本汝比．阿狄拉街一一零零號與一二零零號之間．孫君曰．我正欲問二人是否將近到．即被二人捉住將我亂打　我勸二人不必打．自願將身上一切財物交出　但二人仍然不肯放手．將我拖下車．投於坑渠中．繼續亂踢亂打。並跳上我身上．後來我假裝昏暈　不省人事　而二人逃逸．

孫君年三十一歲．住天寅街五二七號．育有三個小孩．據彼稱．彼任職租車司機凡八年．而此爲初次被刼云．

新醫藥保險制最公道

雲埠經濟學家富連地．前晚參加社會問題研究會．在青年會舉行之醫藥保險辯論會時謂，增加買物捐．以維持卑詩省醫藥保險制度最公道。蓋此乃根據各人之經濟能力．而因此不致過於難爲任何一個階級．而且以前．不肯付醫藥保險費者．亦要出錢．

據彼稱．以買物捐替代保險費．一方面能減少普通人之負担．而一方面使各人負担一部份之責任云

搜尋參加日光裸會
失踪之婦人

昨日幾乎有九十人．在北雲哥華森林中．搜索住波士域街一三六五號西婦昃臣夫人．

昃臣夫人年四十六歲．前日早晨．着睡衣．外披浴衣．至家外森林．兩小時後．有人見其在山上日光裸體會所．以後則不知去向．前日有四十八人會同加騎警之警犬名波比．在山脈公路附近四圍搜索　而毫無結果　當局昨日又請求雲埠着力高軍營．派兵士四十名相助　而另外有二三十人．因前晚聽聞當局廣播求援．亦參加搜索．

加騎警某警官謂．該區崎嶇異常．而必須大衆相助．警方既無線索可根據．惟有盡量派員四圍搜索云．

返鄉掃墓歸來人士
談中山近況

香港亞洲社電．據最近乘清明節機會．經由澳門返鄉掃墓．復返香港之一位居民談稱．此次能在中山某鄉（彼不願透露鄉村名稱）故土．與其親屬見面．實爲一九四九年以來第一次．在彼返鄉前．曾託其友人轉請其弟．在清明節留在家中．待彼返里團聚．據稱．彼發現中山縣各鄉農民．尚未開始春耕．其鄉人雖有在「土改」之後分得田地者．但均缺乏肥料．農具及種籽．彼稱．中山與廣東其他各地相同．現方面臨糧荒及油荒．據彼估計．乘清明節機會．獲得中共當局特許．返鄉掃墓之港澳居民．約達一萬八千人．

貝文抨擊艾登
向美壓力投降

英京．倫敦十四日加拿大社電．英勞工黨左翼派首領貝文．評擊政府參加太平洋協約之舉．乃向美國之壓力投降云．倫敦工人日報．以艾登同意「新高麗」爲題　評擊艾登．

貝文主張．若美堅持要如此做　則讓其單獨去幹　若越南人民選擇共黨政權．應讓彼等自由去選擇。英决不參加任何此種不智之舉動云．

貝文謂．英國政府　過去曾爲美壓迫　違背良心　將魯爾區歸還其前統治者．不顧自己經濟危机，加速軍備競爭計劃．及被迫宣佈中共爲高麗侵略者等。勞工黨內部　因此而分裂　紛紛評擊貝文之言論．而勞工黨首領阿特里、並未批評艾登．而艾登亦發表　現在評論條約僅在計劃中．英國正式參加該條約．當在日內瓦會議後結果而定云．

天氣報告

據天文台報告稱．雲哥華今日天晴．明日天陰．下午開始落雨．今日吹西風．明日吹東南風　今日最低溫度爲三拾八度．．最高溫爲五拾五度．明日最高溫度爲五十二度云．

廣豐有限公司

KONG FONG CO., LTD.

Tele Phone PAcific 2478

242-244 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

正又由美國辦到大幫

AA絲苗米

雙龍絲苗米

食要食的好　不可慳個肚

此米頂瓜瓜　的確無彈到

米粒玉色白　易炊飯亦好

僑胞請嘗試　軟滑眞可口

十（淨）大糯米

代東

本校定於中華民國四十三年四月十八日（星期日）午后壹時在本校禮堂舉行新址落成開幕典禮潔治香茗同日下午五時半舉行歡讌九時在本校禮堂舉行女皇加冕典禮及開遊藝大會屆時敬請

駐加使領館遠近僑團僑校及各商號暨各界男女僑胞光臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

溫哥華華僑公立小學開幕典禮籌備委員會同人敬約

如蒙　鼎惠除直接送至本校籌備處外爲利便計亦可請送下列地址轉交

輔行公司．廣裕隆公司．國信公司．金利源．金然棧．廣豐公司．元發公司．遠東餐館．中華藥房。

THE VANCOUVER CHINESE PUBLIC SCHOOL.

499 Pender Street East, Vancouver 4, B. C.

廣萬生雜貨發行

KWONG MAN SANG & CO.

236 PENDER STREET EAST

Phone: MA. 3032　Vancouver, B. C.

敬請各界注意

前次敝號初到養吾堂宮方五大名藥學承各界寵顧瞬卽告罄許多未能應命抱歉良深現大帮上市適應需求並將各價目列後俾利採購尙祈

鑒原爲禱

改良再造丸	二元二
加料參羊丸	二元三
四倍固補丹	二元二
五臟奇補丹	二元
臟器大補丸	二元三

廣萬生謹啓

「砵市羅」

加拿大最好之香烟

世界新聞

請伊與英早解決油田問題

英京　倫敦拾三日美聯社電．外相艾登　昨日在下議院謂．若英伊油田協定達成後．英伊油田公司及其他七間公司必將利益分配云．

艾登表示．英國願與伊朗作友誼上之交往．此間八間公司通電伊朗政府．促其早日與英進行商議．解決油田問題．俾伊朗油田能早日恢復工作．不但油田公司之福．亦伊朗政府經濟來源之壹大宗現欵．藉以改進伊氏之生活云．

菲總統對杜卿策畧準備接納但未決定

菲律賓　馬尼剌十二日美聯社電．菲總統麥西西　星期壹晚謂彼之行政院．已準備接納美國提議之基本策略「聯合行動」打擊共黨向東亞侵略．尤其是越南云

但麥之文告　特別聲明．菲國必需詳細明瞭杜之詳細情形．是否與非之集体安全思想相同．始能作最後之決定云

美檢事長反對禁共党

華盛頓．十三日國際社電．美國檢事長布郎紐　今日向衆院司法小組會報告謂．彼極端反對禁絕共產黨之舉．並稱．設立此種法令．或違憲法　而有礙於中央偵查局

據彼稱．立例禁止任何人加入共產黨　有礙於政府現在對付叛國活動之計劃．

同時布郎紐　又力主設立新例．以便實行政府消滅國內共禍之警告云．

據彼稱．國際安全令．規定共產黨宜向政府登記．及披露其經濟狀況　與會員名單　足以應付共產主義者之陰謀．

但司法小組會主席桂咸　預測小組會．勢必贊成立例．禁絕共產黨．又國會議員之中．亦多數贊成此舉．而新例若能達表決地步．則勢必獲通過云

在野黨不滿意新預算

渥太瓦拾三日加拿大社電．在野黨昨日稱　加財長亞保之新預算減稅四千萬元太少．進步保守黨財政評論員麥党努　謂政府未盡量減稅　以致加民負担過重．而處國產於不利地位．難與外國貨競爭云．

詩詩夜夫黨領袖高維魯．謂政府照理應該提高股份公司及個人收入較大之入息稅者．而同時提高個人入息較微者之免稅額．社會信託黨領袖盧氏．謂政府應該更要減低其歲收．藉以鼓勵生產及增加人民之購買能力　高維魯主張將個人免稅額由壹千元改爲壹千五百元．已婚者由二千元改爲三千元　進步保守黨不信政府之動議　彼又稱．㈠政府未能減低無謂開支．㈡未能增加行政效力㈢不理失業問題．㈣未能保持與恢復本國主要餘剩之物產銷路．㈤未能與各省政府重新訂立一個明確之優稅權協定．使省政府及地方政府之財政足以完成其日益複雜之任務云．

◎哀謝

先兄諱炳廉字連豐董公府君痛于一九五四年四月五日病終雲埠公醫院積閏享壽七十歲於同月九日在暗士富殯儀館舉行出殯安葬公共墳場凡胞弟念宗遠客新西蘭路生不克奔喪故代爲料理荷蒙鄉親戚友惠賜賻儀花圈親臨執紼致送高誼隆情歿存均感謹此哀謝

董鑑端　董惠熊　代謝

厚惠列后　恕不稱呼

楊澤南式拾元　董維灝式拾元

徐福炎　徐煥淩　徐貫儒　顏熾容

董應熊　董經寮　每拾元　陳灼賢

徐煥熾　董鑑端　每五元　徐注財

徐炳儀　每貳元　徐耀廷　謝禮源

謝信　沈登灶　楊日榮　花圈

何國權　黃家祥　吳如桐　花圈

報入息稅

快捷妥當

請來與公證人溫日隆商量電話PA. 6513

標孖梳銀行二樓師夾片打街請由正門入可矣

清宮補腎御品

四季補療腎肺名藥

風行上海．南京．北京廿年．現在暢銷南洋海外．

（光緒帝后照影）慈禧光緒服過神仙丹

（下係慈禧太后御筆御璽之寶）

仙丹救世

神仙丹又名改良再造丸　當年宮闈珍品　今成大衆恩物

青年　肺腎兩虛　腰痛易遺　中年　神經衰弱　精神不振

老年　氣血兩虧　小便不禁　婦女　體虛不孕　貧血帶症

晨倦午倦　面黃色　三天可見效　每匣九天

四倍固補丹　固精補腎　補血．補氣．補腎．補脾．補肺．舒肝．養心．　每匣50粒

五臟奇補丹　心肝脾肺腎：　每匣廿四粒

香港灣仔皇后大道東一百五十一號「養吾堂藥局」出品

加料參羊丸　每瓶廿一粒

專治紫癜　當晚見功

（中國內分泌藥劑）

△服後精神百倍．返老還童▽

「有醫學根據」全採名貴原料

．無病補身．治紫癜效當晚見功．有病治病

服七小粒．五小時發揮藥效．神效無匹

宮方臟器大補丸

（功能補精．壯骨．止汗）晚遺滑失精．房慾過多．腰痠足軟．多汗．急服此丸．快復康強．保證靈驗．

KWONG MAN SANG CO. LTD.
236, Pender St., E.,
Vancouver 4. B. C.
Canada

加拿大溫哥華總代理　廣萬生公司

贈送藥效實錄歡迎索取

雲高華埠　秘書資路雜碎餐館　片打街東

B. C. Royal Chop Suey Cafe Shop

61 E. Pender St. Vancouver, B.C.

秘製點心　特色非常

書思式飲　咖啡茶香

資獻食品　招待周詳

路人嘗過　遠近宣揚

雜碎水碗　炒麵精良

碎雜西餅　供應市塲

餐盤美味　不同凡嚮

館位適中　利洽工商

◎巴拉蒙露天戲院

常映好戲銀幕之大爲全加拿大之冠能容一千輛車童子十二歲以下免費

Paramount Drive-in Theatre
Lougheed Highway at Sperling
Telphone Glenburn 0596

廣東麵廠

NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8850

粗．細．炸麵　中西餐館合用

全蛋干麵

淨干麵

零沽發行　歡迎索辦

馬文仲會計師事務所

各稅填報　合法簿記

會計審計　營業設計

交易辦法　兼收舊欠

無不効驗　光顧歡迎

地址　壹九三號喜士定街東四一〇房

ANTHONY W. MAH,
ACCOUNTANT
410 - 193 East Hastings
VANCOUVER 4, B. C.

電話　TA. 3621

International Harvester Co. of Canada Ltd.

1296 Station St.　PA. 5523

好貨車大平賣

一九五三年INT.L一一二式貨車壹千五百五十元

一九四八年INT四分三噸轎式貨車　九百元

一九五一年GMC半噸轎式貨車壹千二百七十五元

一九四一年INT.K五平板式貨車　四百五十元

一九五十年CHEV.四分三噸貨車　八百五十元

一九五一年FARGO半噸小型貨車壹千壹百九十五元

一九五十年CHEV.半噸轎式貨車壹千二百七十五元

換車現銀或充銀期交易均可

加拿大　天生堂　雲哥華

HING SANG HONG

362 Powell St.　Vancouver, B.C. Canada

（育龜大力丸）　一打五元　四打九折

（主治）陽痿不起，發育不全，眼朦耳聾，夜尿反滴，尿踏褲流，每晚一服，交通心腎、耳聰目明，陽痿克起，絕無夜尿，發育前進，連服四打，增殖驚人，如不効驗，餘貨回尾，依價承受，決不食言，

（佳偶香素）　壹粒壹元　壹打拾元

佳偶無媒難入手，必需香素訂白頭，經過嚨喉爲夫婦，從此夫妻戀愛情，

（撚花戀情素）　一粒一元　一打八元

對花無緣情淡薄，必要情素撚愛情，情慾發生情濃厚，從此交際戀愛情，

（長期抗戰露）　一樽二元　兩樽三元

長期抵抗無勢力，加揮戰露抵抗強，夜戰通宵唔熄火，除暴原子冇解圍，

（實驗消痔丸）　每盒一元　每打拾元

大便痔血凸腸頭，朝晚一服戒燒酒，腸頭收縮無血痔，如不實驗補回銀，

（五蛇袪風膏）　單料一元　雙料二元

風濕骨痛難移步，一貼蛇膏定安然，若不當時止絕痛，立卽寄回補返銀．

（頑癬掃光水）　一樽二元　二樽三元

皮膚濕毒疥癩癬，痕癢通宵不成眠，朝晚一搽無痛癢，如不效驗補返銀，

（內消瘰癧丸）　一料拾元

頸項瘰癧腋下核，朝晚一服戒女色，忌食愈消漸漸好，內消瘰癧第一方，

電話　PA. 4791　醫生薛覺廣藥司理

馳名省港澳　極樂大補丸　每盒五圓　試辦庄叁圓

自古英雄皆好色，而武后遍選奇能，宮中祕方，有書可考，鄙人得名師秘授良方，在雲高華埠出而問世，垂二十餘年，回港創葯行而濟世，不覺亦有六年經歷，所製鹿尾羓補丸，用足名貴補品滋陰補腎，旺血益氣，提神活血，能令服者發生丈夫氣概，拍案稱奇，經過一次實驗，得嘗滋味之無窮，長留腦海，有時與友談情之中，無意中提及極樂氏補丸，津津有味，在友輩中，有的好奇心動，接踵來購，一經試服，滋味初嘗，達到無窮目的，有口皆碑，是已馳名省港澳，此是確鑿証明，非是徒口空談也，欲作英雄壯士，請購名貴補品，勿失良機。下列食完見功來信照錄

極樂氏諸先生鑒弟再付上銀十元取鹿尾羓丸半料服用也此請大安

九五四年三月十號弟李澤生付 Lee Jeck Sing 204 Centre St. Calgary Alta.

馬醫師大鑒兩月前接寄來傑作二合鹿尾巴丸經依單服完茲夾上廿元請盡寄鹿尾巴丸付來爲盼大補丸因暫時未用將來宜用時當再購服可也敬祝近安三月十號司徒繼付 Gvi Seto, Mankato, Sask.

人之身體乃氣血作用無論老少倘若氣血失調身體必然牽動百病由此而發生也自古用藥如用兵用之得宜百戰百勝製之奇妙轉弱爲強雖七八十歲之人服後六小時能轉老還童壯健能令服者滿意有此實効是以名馳省港澳也此丸治氣血兩虛夜尿反滴耳鳴眼花腰骨痛手足困倦夜睡不寧洋萎早洩面黃肌瘦大便閉結發育不全等症若不補身雖有嬌妻美妾黃金萬兩等於何用若服此丸身体強壯萬事可爲服者勿以葯力奇妙而躭女性的益壽延年

鹿尾巴丸　半料拾圓　壹料廿圓

極樂還童丸　半料五圓　一料拾圓

極樂氏消痔膏　小盒二元

極樂氏強壯丸　每樽壹圓

極樂氏搜毒丸　每樽三圓

服之能清內臟新舊毒症治風濕骨痛遠年腫脚遍身瘡粒皮膚痕癢等

加拿大雲高華　極樂氏藥行片打街東八十四號

電話　TA.3691　枝行香港北河街四號A極樂氏葯行

通信地址　GECK LOCK SIE

84 Pender St. E. Vancouver, B.C. Canada

美共和黨全國大會
華婦充代表

波士頓訊。美國共和黨全國婦女代表大會。每年舉行一次。由各地婦女黨員。推選熱心服務成績卓著之能幹女界領袖出席。是年年會定於四月六日至四月九日在美京舉行。本居年會之麻省出席代表六十人。經已推選完竣。我華僑婦女余瓊麗女士。膺選爲出席代表之一。各界人士。均一致讚揚。認爲難能可貴。聞余女士爲該黨工作熱心服務之黨員。曾在麻省及美國受高等教育。學識淵博。伊爲增進中美兩國傳統友誼。服務華僑社會工作已三十年。成績卓著。備受中西人士讚譽。今膺選爲出席代表。是美東華裔女界得此榮耀之第一人云。

由冰藏雄精
受孕婦人產子

埃奧華城。美聯社電。埃奧華大學教授班治醫生宣稱。婦人一名已生兒子。彼等乃由冰藏之雄性精虫而受孕。此等嬰兒在數週前誕生。乃歷史上人類以此種受孕方法生產之首次云。

絲襪緊縛美女
刧匪文雅有禮

紐約訊。家住六十五街東四十五號之富有金髮少女葛蘭。於星期日清晨被二匪徒行刧。損失二萬五千元。據葛蘭告警局稱。伊於星期日清晨外遊回家。其時身穿禮服。與皮大衣。從的士中出來。不料有二男子。竟堅持送伊回家。彼等態度和善。彬彬有禮。在進入伊之柏文後。用伊之絲襪與乳罩。將伊縛在椅上。然後行刧。計共取去現金一百元。廿六克拉大鑽戒一枚。價值八千元。及珠寶箱中價值一萬八千元之珠寶。臨走前並贈伊廿元。使免受飢餓云。

交通部長懷疑
水道能在六月動工

柯京電。交通部長沙菲爾。昨日在其寄居之康和爾埠。對聽衆演講時。聖羅連斯水道。能否在六月中動工興建。尚屬一疑問。因反對紐約州動力委員會。與安省水電委員會合作建立發電工程之人物。將有機會於最遲至五月二十日。向美國最高法院提出上訴。沙菲爾謂。彼等已準備。藉其可能。以拖長上訴之時間。而美最高法院。在六月初。即作夏季休息。由是以毫無疑問。在夏季以前。可獲完滿之解決。若在秋間然後獲判定。則興工時間。又失去一年。查聖羅連斯水道之興建問題。爲多年來之事件。加政府本可隨時單獨動工。但由於希望美方合作。而致數年來在美國會中。因各代表利益衝突。直拖延至現時。尚未能解決。

Viaduc Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PAcific 6436
Vancouver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food) 此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy 每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水〔Leland's Kidney Tonic〕每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合　洗菲林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

驗眼
兼較眼鏡
專家
屋古律氏
A. Gerard Hirschohberg.
行醫逾三十年
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PAcific 8829

鄭少棠
專業裱花紙油色
寓跑路街三九一號
勝利旅館三十二號房
電話 PA. 0717

京菓海味　油糖雜貨
合時咸魚　瓜菜水貨
裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD
P. O. Box 221
VICTORIA. B.C

曹統新藥行
外省郵行 通訊地址　防書贈閱 函索即寄
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

▲補腎固精丸　腎精不足虛勞損　常服此丸可保痊　四兩庄六元
▲鹿把耳聾丸　腎虛膜破耳聾鳴　勝服斯丸功效靈　四兩庄六元
▲牛黃消核丸　鬱憂暴怒核連珠　服此圖消勝割除　四兩庄八元
▲男子七疝丸　小腸疝氣陰囊腫　須服斯丸便見功　四兩庄六元
▲消粒解毒丸　偏身粒毒蝦蟹癩　服食此丸收効快　四兩庄六元

●救急　南於酷暑入埠覺小便頻數多風利水不特不利反成癃閉飲水無去路爲急雖官幸曹統新用下病上取法揭鬆上竅衝出穢垢硬如砂灰霍然痊癒其幸何如 418 Ord St. L. A. Cal. Hong Tai 同泰

驗眼配鏡專家
周愛權
精較各種趨時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MArine 5938

和和公司書莊
Wo Wo Book Co.
545 Fisgard St. Victoria, B.C.
經售：中國現代作家文集　小說
世界文學名著　漢英對照本
應用技術手冊　社會言情小說
英文用書　字典
武俠小說　民間故事
一九五四年　目錄備送

★均安號★總代理總統輪船兼飛機

由香港往大埠船期
威爾遜總統　三月廿三
克利夫蘭總統　四月十五
威爾遜總統　五月八日

由港開來大埠總統船男女客位可能在本代理處預購付港應用得搭指定船位前來快捷妥當
本號爲環球航空公司協會會員代理世界各航線飛机客票并與各鐵路輪船互相連接如蒙賜顧及有關于旅行一切手續妥爲辦理

均安號馬林屏愛
馬均德余炳坤
Quon On Co. Ltd.
254½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.
TEL. PA. 1025

利同昌旅行社
Marwon Travel Service
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.

茂利國貨公司
MORLEY CO. LTD.
552 FISGARD ST.　P.O. Box 116　VICTORIA, B.C.
專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
各式藥酒
永利威
正糯米酒

加國 泰興有限公司 雲埠
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver. B.C. Canada
新三牙或　淨坭草菇
靚黃花同　龍牙燕窩
靚白花同　大紅灰蛋
新淡春干　五彩皮蛋
新淡公魚　白肉冬菇
新大蝦肉　大沙田柚
新中蝦肉　鮮靚蓮藕
九龍吊片　紅芽芋仔
新大鼎魚　沙坪粉葛
中艇鼎魚　鮮靚馬蹄
新大蠔豉　鮮靚白菓
新中蠔豉　靚生南羌
大猪肚參　中猪肚參
關邊蟮膠　鮮靚白菓
廿五磅庄味
新皇帝牌絲苗
電話 TA 1028

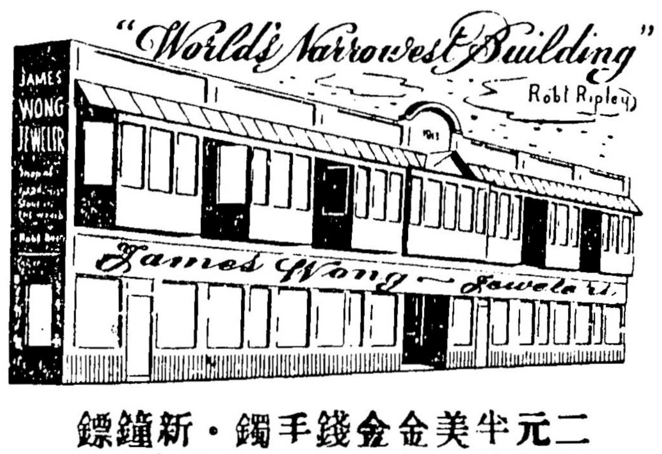
雲哥 廣濟堂中西藥行 華埠
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613
林弼臣秘製經驗
掃毒藥片〔每服兩粒〕
統治男女百毒便流服後登時全愈免至禍延子孫用過方知妙入神每寸四元另的士寄用買者自理照常用機代製丸散快捷妥當
林仕宜專醫外科

雲埠梁定邦帽店發售
各色新毡帽收價低廉
在緬街第五四三號又洗毡帽工作好
LEONG'S HAT SHOP
543 Main St. Vancouver, B. C.

TAtlow 3743
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B. C.
廚師上等　調味烹飪　地方雅潔　招呼妥當　大讌小酌　隨時應命　僑胞光顧　格外歡迎

◎醫生黃基讓
地址：跑路街三百四十六號
電話 MArine 5995

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號佐治街東
電話 TA. 3526
蔣玉蓮保險事務所
代理人壽保險汽車意外火燭燕梳等僑胞如有委託竭誠辦理服務週到



二元半美金金錢手鐲・新鐘鏢
鑽石戒指等發售・修整鐘鏢
火柴偈・墨水筆・電鬚机・配鎖匙
◁黃奕志鐘鏢舖▷
4 PENDER ST. W. VANCOUVER 4. B. C.

中國貨車公司
電話 MA. 9629
433 Gore Ave.
接車行李　運輸貨物　松柴煤炭　兼有發售　僑梓光顧　快捷妥當

MODERNIZE TAILORS
1 W. PENDER at CARRALL
趨時裁縫店
四十週年　布色特多　衣服襯身　貴客光顧
天天進步　盡是新興　巧手造成　不計利錢
司理黃公禮啟

加拿大 雲高華
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064
重新廣告
本旅社現新人接手營業大加修飾煥然一新房舍空氣床褥潔淨汽喉溫煖水喉冷熱日夜供應來往利便招呼週到租銀克己僑胞光顧無任歡迎
新亞旅社司理朱法明 旺啟

4X
麵麭
請常食美味優越之各種伙的市嘜麵麭
Canadian Bakeries Ltd.

代柬

詹四月廿五即(禮拜日)爲本（社黨）舉行喬遷二週年紀念慶典寅具薄酌統請
洪門達權總支社
洪門民治黨總分部大小機關暨叔父昆仲嬸姆姊妹駕臨指示曷勝榮幸
（恕不另柬）
卡城達權社
民治黨同人敬約
Dart Coon Club. 116 Third Ave E. Calgary, Alta. Canada

◎中國洪門民治黨駐加總支部

中華民國四十三年職員表

執行委員　正主任委員王華進　副主任委員司徒捷予
周玉生　伍澤濂　簡國安　林翰元　蔣安翹　黃鴻新　黃增榮
周衛全　關邦健　馬藝民　關朝勇　雷根　薛望棱　張其　張明益
候補執委　謝志如　簡觀苗　鄭其海　周相　林貫通　鄭新福　梅拱學
主任秘書　簡國安　趙偉常　科員　林岳錖　林岳生　馮浪帆　簡漢棟
財政主任　岑紹旺　鄭其海　科員　簡觀苗　李發烈　羅傳德　馮萬源
外交主任　周衛全　梅學　科員　林百勝　李榮　雷紹基　盧啟銳
總務主任　關朝勇　羅彭年　科員　馬國亮　呂定國　鄭新福　謝志如
組織主任　林其慶　薛覺魂　科員　余富　朱宏基　吳翕頤　曹子晉
宣傳主任　徐子樂　馬放山　科員　盧啟振　鄭琡瓊　李兆銘　梁鳳錦
訓練主任　袁一山　林相　科員　馬享　關文剛　陳宜棠　楊子順
文教主任　李華英　李如相　科員　司徒緒　李炬術　鄭其鄧　鄭爵勳
生產主任　周永熾　關煜勳　科員　黃國進　關文島　黃炳輝　馬煦
社運主任　陳文彬　蔣日光　科員　黃炳焯　鄭光益　張開順　胡錫海
事務主任　楊牛　李照　科員　李兆瑞　曾社煥　林牛　趙社田
會計主任　馬藝民　周相
監察主任　陳宜駿　秘書　宋廿泉
委員　呂禮庭　林進傑　陳少荃　黃業華　黃少波　林保安
陳秋霖　吳英樓　黃啟莊

◎中國洪門民治黨駐加國總支部

第八屆報字第三號

爲通告事　照得夏歷三月廿一日(陽歷四月廿三日)迺我洪門革命先烈陳近南先師・創盟立會・運動復國之辰　仰我加屬洪門團體・於該日高懸洪門黨旗・及開會紀念・以誌豐功而慶大典・特此通告・希爲知照・右通告

中國洪門民治黨駐加各級黨部暨洪門團体

中國洪門民治党駐加國總支部
主任委員王華進
秘書主任簡國安

中華民國四十三年四月八日

◎維城民治黨支部

民國四十三年職員表

正主委　周翱鏞　副　曾傳燾
執行委員　曹秀夫　陳福如　林灼如
徐洛　周本初　林文合
梁祐遐　鍾璧　周逸經
候補執委　盧金生　李銳洲
周瑞廣　雷華耀
秘書主任　鄧力克　副　陳保源
幹事　鍾美錦　曹恆明　黃柏琪
財政主任　李業森　副　周順榮
幹事　關祝漢　陳宏祥
外交主任　楊北達　副　溫健堃
幹事　鄧子才　劉炳松　關祥生
總務主任　趙仕照　副　馬植
幹事　陳順成　鄒聖欣
組織主任　黃榮蘭　副　吳其
幹事　朱作霖　馬心民
崔社旋　李雁朋
宣傳主任　林鐵郎　副　鄭家滋
幹事　胡彩　鍾秀蘭　湯關覺
鄧月銀
訓練主任　黎寬　副　蔡元隆　唐練彪
幹事　馮德權　湯步雲
社運主任　鄭秋仍　副　鄧申
幹事　鍾其　阮旺　林德旺
文教主任　陳謀灼　副　劉淇浩
幹事　龔廷礎　羅啟
生產主任　盧金生　副　鄒番扶
幹事　羅景培　劉瑞
慈善主任　周瓊　副　陳福如
幹事　龔定燊　龔自強　陳丹桂
梁玉珍
監察主任　陳雲燦　副　林國智
幹事　林堯　吳棟
候補監察　鄭仍　梁仁權　曾玉庭
監察書記　劉華鐸　馬灼南
幹事　黎福祥　馬毓新
會計　周本初　阮才
庶務　楊東賢　黃寬培　吳奕扶

通訊

中共對待僑眷一斑

硬性購糧 平買貴賣

第二天就開始「購粮」・硬性規定要「超額完成任務」・不管餘糧多少・夠不夠吃・都要賣了再說・如澄海縣南徵鄉貧苦僑眷楊蠔婆・秋收只有八担穀・幹部就被共幹強迫賣了四担・祇得人民幣廿八萬元・但是這些錢不能由她自由處置・為了防止她「大吃大喝」・或其他「享受」・強迫她購買所謂「定期定額儲存單」廿五萬元・要她定「生產計劃」作「生產預算」・按月算向鄉政府申請核准・六個月後才能兌款・這四担穀賣祇得三萬元共幣・其餘的廿八萬元・在中共惡性通貨膨脹情形之下・在六個月後恐怕變成壹文不值的等于「捐獻」了・

又開平縣鳳凝鄉歸僑張克忠・在土改中分得二畝田・去年秋收得八担糧・在購糧運動中爲了起「帶頭作用」・將八担糧一起都賣了・得款五十六萬元（七萬元壹担是中共定的收購價）・除了按「規定」必須定期儲存百份之八給外・餘款有限・但馬上就發生吃飯問題・接着每天向「合作社」買米・每斤牌價是一千五百元・一担米是共幣十五萬元・僑眷們給張克忠算了一算賬・七萬元一担穀賣出 折成「九二米」（共區只准人民吃九二米）即一百斤穀碾九十二斤米）不到八萬元一担 而要花十五萬元一擔買回來・這一出壹入就損失七萬元・張克忠一想才知道上了大當・自己辛苦一年 白白的把壹半粮食送給中共

上面的事實・是中共在購粮中「強迫命令」發生的 這種事實・是中共有計劃的向僑眷的掠奪・比之徵收「公粮」還要來得毒辣 徵收公粮數目過大・容易引起農民反感・現在中共通過決斷粮食貿易辦法・利用所謂「價格政策」（即低價進高價出的政策）把農民的粮食都集中在中共的倉庫了・中共規定的辦法・第一・禁止私商粮食經營 說這是中間剝削・雖出高價亦說是投机・只准中共的合作社或粮食公司去收購・第二・農民售粮所得價款必須存入銀行或信用合作社・中共買粮時所付的不是現款・而是定期存單・這樣就免去（?）通貨汎濫和其他的投机・第三・採用低價收高價出的價格政策・僑眷的粮食等于一半給捐獻了・中共採用這些辦法在僑鄉強行收購粮食・一方面使粮食集中中共手中・一方面掠奪僑鄉的財富・使僑眷陷于更窮困的境地・因此僑鄉人民因捱不住飢餓而紛紛大批向外流亡了・（續完）

華人西醫

葉求錦	Dr K G Yip 531 Main St	Phone: Off. PA. 1716 " Res. PA. 8485
龔邦耀	Dr E B Gung 193 E Hastings	Phone: Off. PA. 8610 " Res. FA. 8522
趙社鴻	Dr F S Chu 16 E Hastings	Phone Off. MA 2053 " Res. West. 1489L1
陳繼堯	Dr G H Chan 628 Main St	Phone: Off. TA. 2824 " Res. FA. 5089 L
梁甦魂	Dr S W Leung 426 Main St	Phone: Off. TA. 4934 " Res. CH. 7314
黃永源	Dr W Y Wong 221 Main St	Phone: Off. PA. 4709 " Res. FA. 8841
陳　閃	Dr Theo Y Chang 193 E Hastings St.	Phone: Off. MA. 7516 " Res. KE. 7784-L

華人牙醫

趙社琨	Dr W S Chu 426 Main St.	Phone: Off. TA. 4843 " Res. N.W. 4749R1
李達宸	Dr D. S. Lee 193 E Hastings	Phone: Off. PA. 7059 Suite 108

聯活公司絲髮

LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

電話 PA. 7825

發售男女衣服 專造廚房白衣說衫

承接裝修電火工程

◎司徒活俊

電話 住宅 HA. 8113L 寫字樓 TA. 1003

McGAVIN'S BREAD

麥嘉雲麵包

◎經濟餐

麥嘉雲的麵包適合衞生豐於滋養兒質甜味美確對經濟餐有莫大之助力實該麵包之鮮明與價值蓄有感人之處也倘購試之請認招牌麥嘉雲的好麵包是爾每餐的好伴侶

KUO KONG SILK CO

國光絲髮公司

27 PENDER ST. E. VANCOUVER B.C.

電話 MA. 4929

專辦大宗 中國絲髮男女衣裳顧綉及水松名貴宮燈家具蘇杭雜貨應有盡有目錄印便函索印奉

精造 各款小衫線仔番褲殖館用衣褸仔女衫厨衣厨褲圍身枱布茶巾旅店床布枕袋毛巾毡褥大量貢獻

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847 倫敦藥材舖
緬街與夭娛街角 價格相宜

精神及魄力 是汝所應得

Bass Vitaminerals

此藥丸能補益精神安睡及防傷寒令汝精神爽利 每盒百粒五元

片打客車

PENDER CABS
TA. 2255 130A Pender E.

汽車日夜馳騁 待君僱用

請男女諸君留意賜顧則倒屣以懽迓

●兼附設運貨部

●李偉運輸公司

O.K. Transfer

電話 HA. 2493Y
HA. 4080M

緬大藥房

MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
緬街四六三號 電話 TA. 8634

專配西藥 各種西藥 化粧香品 冲晒啡淋 文房用具 書報雜誌 僑胞光顧 格外歡迎

重新廣告

本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽喉溫煖床褥買新清潔水喉冷熱招待妥當來往便捷僑胞光顧特別歡迎

NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B. C.

新世界旅館 司理 盧金生 黃國連

蛤蚧海龍

雙囍丸

神石丁壽堂

補腎調經

珍藏御方◎國藥製成

補氣健腎甜尿夜尿腰痛
養血廣嗣月事企頭暗病
特效良藥

男婦藥

雲哥華金利源
滿地可富隆 代理

香港萬和祥總代理

◎水龍煤氣修裝

修裝水龍水厠煤氣各項工作華友光顧快捷妥當價格相宜

Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. HA. 5103

香港中國國醫學院中醫師黃良石創製

馳名港澳 譽滿加美 純粹國藥煉製

唯一治本特效聖藥

△治癒性的神經衰弱

△唯一之強精補腎丸！

漢方確認腎水有循環作用，腎水枯，則成貧血，欲防其貧血，則宜多服植物性强精補腎之藥，庶能期其性的旺盛，自昔中國英雄，寵其偏室，夜不虛度，以博其歡，乃另製元氣補劑，以防性的神經衰弱，此即本人今製之滋補健腎丸相同也，此劑配合君臣佐使法，其配製方法，甚爲貴重，可以根本治療性的障礙，（即陰萎，早老，夢精，早洩，總括之稱爲虛損之症也）本人精究有年，深得配製之法，加以多年診斷經驗，確知此劑功效顯著，此種精力旺盛之藥，雖七十歲之人連服一月，即能返老還童，其於壯者，而爲性慾強盛之人，因此藥草之最多脂肪者十餘種配合而成，如長期服用，必顏面光潤，頭腦明快，事務家・讀書家 服用之，可增記憶力，即事務忙碌之人，得短時間之熟睡，亦能精神充足，與睡足八小時者相同，如患脚氣病，腰痛病者，服之更收奇效也，逕啟者弟因家事遷回卡城，特此敬告各親友及惠顧諸君，如有賜教與郵購者可依下址無誤

郵購地址
LIANGSEK WONG
135-3rd Ave. W.
Calgary, Alta.
電話 64278

根絕糖尿丸	每料四十元
滋補健腎丸	每樽拾元
立止夢遺丸	每盒八元
強精大補丸	每罇八元
保證實用	功效顯著

C.O.D. 不受

廣珍首飾鐘錶舖

Kwong Chin Ho Co. PA. 5816
19 Pender St. E. Vancouver, B.C.

加拿大 云高華

金利源興記

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C
Phone MA. 9743

新到 菜米瓜仁

潮州芥菜	紅白莧菜
包心芥菜	大種松好
高脚召菜	荷蘭豆米
矮脚召菜	猪長豆米
白花芥蘭	芫茜青葱
矮脚白菜	苦瓜絲瓜
雪白蘿白	毛瓜冬瓜

榮榮臘味製造廠
WING WING CO.

LTD.
458 Hastings St. E. HAst. 3041
Vancouver, B.C. 電話 喜市定吕四

黃漢經紀事務所

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.,
VANCOUVER, B.C.
TAtlow 電話 1754

填報工商入息稅紙 包辦妥當
解決・入籍移民事件
整理・生意數目部記
各種保險，營業買賣

◎新班到捷利粵語百代國語原音唱片

每只壹元七五

新馬師曾 鳳儀亭 一張
馬師曾 紅線女 新琁宮艷史 二張
任劍輝 白雪仙 紅樓夢 二張
小燕飛 海角紅樓之雷雨出奔 一張
白駒榮 張月兒 楚岫雲 羅蕙蘭
鄧碧雲 小燕飛 車秀英 劉碧雲 七情迷佛祖 二張
何非凡 碧海狂僧(主題曲) 二張
紅線女 搖紅燭化佛前燈 二張
靚次伯 秦瓊賣馬 一張
張月兒 小燕飛 金粉債 二張
薛覺先 上海妹 藍袍惹桂香 二張

◎廣東音樂片

邵鐵鴻洞簫 劉天一古箏 流水行雲
邵鐵鴻琵琶獨奏 滿江紅 一張

◎百代國語唱片 每只一元七五

月下山歌 愛的糾紛 林黛 嚴俊 合唱
是眞是謊 你眞美 嚴俊 唱
熱烘烘的太陽 林黛 唱
不講理的姑娘 嚴俊 唱
寒夜孤燈 那個不知道 龔秋霞 唱
心上的人兒 齊歡唱 陳娟娟 唱
張姑娘上街坊 歸來吧 雲雲 唱
悔當初 水映桃花 張伊雯 唱
南島情歌 風浪帶走了你 梁萍 唱
丟你在一旁 芙蓉仙子 逸敏 唱

外埠 COD 電話 PA. 1813

馬開錫電器行

HOY'S
450 Main St. Vancouver, B.C.

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

漢聲

洪門信條
★以義氣團結
★以忠誠救國
★以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

文彊學校中華文化室成立之目的與前瞻

黃孔阜

㈡宣揚祖國文化　吾國歷史悠久，文化造就，非常豐富。物質方面之發明，有：一，指南針，二，印刷術，三，火藥，稱爲世界文明之利器。精神方面之創作，有老子『無爲而治』之思想，較蒲魯東，巴古寧無政府主義，早二千四百年。孔子倫理學說，亦較亞里士多德之倫理學說早二百年。墨子之兼愛主義，與耶穌博愛思想，本無異致。孟子『民爲貴君爲輕』之民主觀念，則爲盧梭『民約論』之先河，商君韓非子之法治主義，在孟德斯鳩前多年代，卽已出現，至於先賢倡導之四維八德，修齊治平之道。其精深博大，系統分明，更爲精神之明燈，對世界文化有極大貢獻。中國文化之特点，對自然是「物我一體」『天人相應』。對他人是「和氣致祥」。其自勉則爲「安分守己」。故此種文化的優點，在崇尚和平，講究道德。並有極透澈之哲理，與精密倫理思想。凡此優點，爲西方文化所未具備。此種精神恆在工藝美術品上，反映出來。中國工藝美術品，如陶器，漆器，玉器之類，雖是人生日常品物，然而他後面蘊藏其深詩情畫意，與其深道德教義。在色澤上形式上，是和平靜穆，協調均勻。尙自然，不尙雕琢。今本校文化室羅致此種富有中國文化精神之品物，以供僑生僑胞及外國人士之瀏覽研究，以宣揚祖國文化，精益求精。將古先聖哲之遺教，發揚而光大之。救己救人，救國救世界。

㈢交流中西文化　中國文化既有其優美特點，但亦有其缺點。缺點維何？卽是重精神而輕物質。乃太不注重科學，過於藐視物質生活之意義，不肯探求自然之神秘處，進而控制自然，以致科學不發達，產業不振興。歐西各國自十九世紀末葉，產業革命後，科學日益發達。惟是機械是用人之智巧，驅遣物力，欲罷不能，斲喪物性。財富增加，反促進社會糾紛。物質生活之豐富，不能完全補救精神上之缺憾。故歐美人士常憧憬中土之寧靜致遠，澹泊明志。本校文化室成立，在使僑生認識祖國文化，發揚光大。進而作溝通中西文化之橋樑。舍短取長，以奠立「中學爲體，西學爲用」之大道。並供歐美人士之揣摩取法，而償其心靈，困厄。使中西文化日漸融合。蔚然而滙成一世界之新文化。（未完）

人言可畏

光祥

假定有一個人被人在午夜殺死了，如果世界上每一個人都要講及這件事，每一個在拾二分鐘內講給另外兩個人知道，這樣相傳下去，在天未亮前這個謀殺的消息便會傳遍整個世界，你信不信呢？

洪熙官別傳（第一輯）

我是山人著　二五

人傑忍耐不住。躍出應戰。使出少林花拳。以困清虛。不料技差一著。遂爲妖道一脚。打中小腹。後經全班人馬。齊出搶救。妖道始率黨徒。悻悻然去。我看彼尙未干休。今日午時當日戲將近開場之際。彼必再來。找文定師兄晦氣者也。洪熙官一聞，勃然大怒。曰。此又是武當小子作祟也。征戰數十年。尙未能把武當小子壓服。此我之恥也。亞彪汝可睡覺矣。養足精神。明日我與汝到醫靈廟。看清虛妖道。攻勢如何也。胡亞彪唯唯。卽令家僕看護周人傑後。分別就寢。一夜既過。翌日清晨。洪熙官早餐既畢。卽與胡亞彪同到上西關醫靈廟來。王華寶洪文定大牛炳覲坤一班梨園弟子。盡屬少林門徒。以洪熙官師兄到探。立卽歡迎。同到附近茶居品茗。洪熙官問及周人傑受傷情形。洪文定曰。又係賴天龍湯金池一輩武當小子也。湯金池賴大龍前請非非道人往找父親復仇。不幸身死之後。賴天龍死心不息。再請得清虛道人來。找我報復。周人傑師弟挺身與鬥。遂爲其脚所傷。聞得人講。此清虛道人乃白雲山三元宮之主持。此外尙有醫靈廟附近教頭楊飛龍等相助。彼等發出口號。謂誓必要剪滅我等少林弟子也。洪熙官曰。清虛道人之目的。志在打倒我父子。彼之目的未達。今日亦必再來者也。好。我今日在戲台上候彼到來。一看究竟。王華寶曰。得洪師兄在此。清虛妖道必然敗無疑也。數人閒談一會。時間已屆。乃相率而回醫靈廟。正是午牌時分。又將到日戲開演之時候。王華寶等卽入後台化裝。預備出場。洪熙官則與胡亞彪立於台上左側。以觀究竟。只見戲台之下。人頭湧湧。男女客棚。早已滿座。正觀望間。清虛道人果然又再來矣。源來果不出洪熙官所料。是晚清虛道人與賴天龍。湯金池等。目的在打洪文定。不料打傷周人傑。心猶未息。決意乘將近開場。觀衆擠擁之際。再來找洪文定晦氣。是日又與楊飛龍。湯金池。賴天龍及四五個武當弟子。浩浩蕩蕩。來到醫靈廟前。擠入人叢之中。湯金池一眼望上戲台。只見鑼鼓之後。立着二人。一乃胡亞彪。一個正是仇人洪熙官也。斯時之洪熙官。經已六十矣。兩鬢有多少白髮。而精神健旺。身軀雄壯。

酒人酒事

亦云

現在我在這裏談談「酒人酒事」　晉書阮籍傳：「……鄰家少婦有美色。當壚沽酒。籍嘗詣飲。醉便臥其側。籍既不自嫌。其夫察之。亦不疑也」。

阮籍醉中的心境。當是極端明白的。也一面裝着醉。一面臥在有美色的少婦傍邊。微聞其香澤。有人看見。只當他是爛醉如泥。不去理會他。他却正合心意。大概醉人行事。往往是假作態吧。！不然。何必偏要走到可臥的地方那麼多。何必偏要走到少婦側呢？我們悟澈了醉人的玄機。自可尋求出對付他們的好手段。

唐書李白傳：「文宗時。詔以白歌詩。裴旻劍舞。張旭草書。爲三絕。旭蘇州吳人。嗜酒。每大醉。呼叫狂走。乃下筆。或以頭髮濡墨而書」就好。此爲酒人之高者。（未完）

鮑氏諸乘

弗盧

僧人的靈符

有一僧人愛上了某女尼庵的女尼。幾次向這女尼有所要求。可是這女尼爲了怕懷孕。始終不肯答應這僧人的要求。

從來。這僧人拿了一道靈符給她。用布袋嚴密的縫着。叫他將這道靈符藏在自己的小衣裏。保証她决不懷孕。

於是女尼就答應了僧人的要求可是三個月之後。這女尼忽然發現自己經有了身孕。她趕緊去找那個僧人。但是僧人已經得訊逃走了。女尼知道自己受了騙。便憤恨得咬牙切齒的將那道靈符撕了開來。只見其上用拉丁古文寫着：

「毋近男子。永不懷孕」！

女尼忍不住苦笑。因爲誰也不能說這靈符不靈。

△瀛海淸吟▽

敬贈秘魯嬉水節華僑皇后古意莎小姐

李應韶

衣香鬢影簇生新　綽約多姿一麗人
天上嫦娥疑降世　人間翹楚賞超羣
嘉年選美軒昂路　華飾飄香綵滿輪
點綴昇平歌盛世　日留翰墨紀仙塵

頌華僑衆花妃

李少白

羣芳吐艷自清新　玉樹臨風衆美人
錦繡年華誇絕代　綺羅雅範羨同羣
五光十色車如水　萬紫千紅彩集珍
韻事風流嬉水節　襟懷滌蕩了無塵

註：是年二月廿八日至三月二日爲秘魯嘉年華會嬉水節，一年一度狂歡，本年特別熱鬧，花車六十餘輛，化裝，燈色，獸獅，音樂，五花八門，極一時之盛！

春日偶詠

譚學波

其一

春和風暖拂輕塵　散步園林景醉人
花朵盛開紅點點　狂蜂浪蝶逐徵顏

其二

長隄楊柳競清華　桃杏爭芳望眼賒
一角紅樓濃綠處　錦茵綺陌美人家

清明公祀

余族先墓有感

點城　余國漢

其一

清明節令是今朝　衰草白楊望正遙
卻念先人長已矣　上墳空有把魂招

其二

思潮別抱到吟身　夢裏幽明亦比鄰
澈悟原來無個事　天宮地府等觀人

天廚味精廠出品
味精
各商號均有發售

輔行雜貨公司廣告
選辦
祖國油米雜貨
鮮明京果海味
四時各種底菜
中西日用食品
如蒙僑胞惠顧
批價格外克己
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver 4, B.C.

◎專醫瘋癱症
本藥局主人現下發明一種靈藥專治瘋癱及半身不遂及手足不能活動等症神效異常藥到回春現經本埠市長 Mr. J. C. Wragg 乃麼西婦 Mrs. Marion Donavan 砵亞扳汝西婦 Mrs. I. Y. Dufour 等試用均獲痊愈并爲介紹如有患此症者最好親來就醫如遠埠可將病症寫明付來亦能按症發藥如特別頑症除用藥治外須施手術方能痊愈
KWONG SANG
Herbalist PH. 421-R
P.O. Box 508 Duncan, B.C.
兌近埠廣生葯局黃君鉅啟

OWL DRUG CO.
澳路藥材舖
聘有華人店員在喜市定夾緬街服務支店在喜市定街夾亞弼街
◎開胃壯精藥 Rexall Nerve Tonic 每樽七毫五及壹元五毫
風濕藥膏 Starzin Ointment 每盒六毛

滿地可銀行
徽章標語 我之銀行
"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS
B of M
卽是百餘萬加國人民均謂滿地可銀行是我之銀行
請在滿地可銀行交易此是加國最舊銀行已得加國人民信用有百三十年矣
汝必樂意在滿地可銀行交易友誼及明白式做生意在最近之支行之司理人汝可能相識一寶貴朋友
BANK OF MONTREAL

全加拿大之華人餐館發售璽文公司之呂宋煙經有八十年之悠久歷史該公司之經紀人員感覺得萬分榮幸爲華友服務
Simon's
HAVANAS
Pandora
CEDARAP
EL PRODUCTO
FOR REAL ENJOYMENT

注意
驗眼
配鏡專家
Abramson
And
Hollenberg
時間每日九時至五時半
◀地址▶
734 Granville St.
地下層
Vancouver Block
MArine 0928
MArine 2948
驗眼時間不須預約

請惠春季報費與告白費
本報向承各界僑胞關照，無任感激。竊思筆墨生涯費用至爲浩繁。賴以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例列單往收春季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。慨予依數擲下。以資週轉。則不勝感荷之至。
本報司理部謹啟

T. P. Y. TRAVEL SERVICE LIMITED
71 PENDER ST. E.
VANCOUVER 4, B.C. MA. 3658
代理全世界
飛機公司及各輪船客票各公司燕梳快捷妥當担保滿意
會計部
辦理僑胞生意及各種入息稅如有詢問特別歡迎
太平洋建業公司
地址片打東街七十一號
電話 MA 三六五八

永隆雜貨公司
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER B.C.
新到大幫
唐山
雜貨水貨
祖國新鮮鯪魚
新米登場　特別廉價

加拿大最高華
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd
71 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860 5783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右隣

△國內新聞▽

貪污殺人強姦
共軍團長黃江平
解中山原籍公審

中山訊・本縣長洲鄉人黃江平頃由寶安解返・於昨卅日第一次提出鬥爭・在鬥爭中黃被鄉民指控廿四條大罪狀・包括殺人・搶掠・綁姦・勒索・縱火・貪污・興賭・窩匪・及圖謀危害治安等・黃於鬥爭台上・因不肯向人民低頭・曾被人民以石塊擲擊・將[illegible]頭額[illegible]傷・又被[illegible]婦女[illegible]人・[illegible]頭部[illegible]姦污者・追令其雙膝跪下・[illegible]人坐在其頭上・[illegible]殺其子[illegible]一木條[illegible]毆擊・鬥爭也[illegible]了・[illegible]不斷[illegible]出門爭・鬥爭後・[illegible]公審・以情形觀察・黃係[illegible]・[illegible]公審這[illegible]階段[illegible]

查黃江平係本縣長洲鄉人・過去是五桂山及東江縱隊士兵・在惠州等地無惡不作・後來北撤煙台・隨曾生充任兩廣縱隊營長・及共軍渡江南下・再陷中山・黃已擢升為兩縱的二團團長・屬四野林彪所轄・駐防港口唐家及淇澳等地・這對黃輒以四野老大哥功臣姿態眩人・觀昔日盤居山洞食番瓜粥之土共為落後份子・在此時期・無惡不作・幾被土共羣起揭發他貪污勒索・由廣東區司令部將之扣留管看教育・旋得曾生之力・獲得假釋・仍派寶安服務・但黃作風不變・且似將準備逃出共區姿態・大規模在深圳走私・積飲金錢無算・事為共方軍中間諜查悉・便再剩請軍區司令部再度將之扣留・解回原籍鬥爭公審・

外海鄉人清算慘烈

新會　外海鄉・瀕臨大海　稻田水源充足　得天獨厚　鄉人生活優裕・營商海外為數亦衆・故往時該鄉可稱丁財兩旺　為本縣名鄉大族之一　全族丁口萬餘人・此次遭中共清算慘殺估計有三份之一・為歷代未見・　（未完）

中共為維持政權
施行全盤移民計劃

迫到指定啟行期・由鄉府農會編[illegible]會參聯合・開會歡送・從此永遠離開故鄉矣・到達指定地點（被參觀為西北各省區・沿途船車由共方供給）再由當地政府再來歡迎然後施以安置・撥荒土・給予兩個月糧食・蓋屋木材・播種種子等・便[illegible]自己開墾謀生・但在此等地區・食用不足・天氣寒冷・無法抵抗而遭[illegible]者・源源不絕・故被迫移民者　鄉人稱為落土無異送死之謂　到達目的地後・困難叢生　着所謂行李僅[illegible]個人背負・俱不完全・缺欠缺用具・無處可大量借來・尤其是開荒生產種植・獨開墾荒土・已非兩月可成・在初到異鄉・呼天不應・叫地不聞中・何處可呼將伯・以故餓死更衆　加以西北窮鄉・土人衣服尚欠缺・女性多褲穿亦有祗穫獸皮禦寒・打獵及採食野植物裹腹・其慘已可見・加以為地生活工作　均與粵俗不同・益無能生存・所以如此移民・早期死亡已不絕・殘存者亦難倖免・已全部死絕・另派一隊頂補繼續開墾者・繼發現多處・由此可例其餘・鄉人留解　渠因公經過・不能勾留作長談・否則當不知墮多幾許辛酸淚了　（續完）

加拿大最溫和及最美味之煙仔

Lux Theatre
樂斯戲院

即日放影
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映[illegible]時事畫片

華新書局　新到書籍

隱俠龍泉劍　四冊　壹元一
女俠小鶯兒　五冊　壹元三五
義俠小孤客　二冊　五毛五
北派飛龍旗　二冊　五毛五
鏢頭白旋風　二冊　五毛九
奇門三女俠　五冊　壹元二五
虎爪青鋒　五冊　一元三五
紅礪五虎將　二冊　五毛五
丁金鳳三取太乙劍　二冊　五毛五
塞外女英雌　二冊　五毛五
酒俠醉東風　二冊　五毛五
武林義丐　二冊　五毛五
野草閒花七毛　屠龍谷四冊　一元一
青城女俠壹元一　跛道人二冊　五毛五
靚仔恩義服羅鷄洪　二冊　五毛五
萍水相逢壹元一　黑尼姑三冊　八毛
嫁後情人九毛　量海秋夢　壹元
男女之間三冊九毛　小姐生活　六毛
戀愛十年六毛五　一曲秋心　七毛五
紅衣女三冊九毛　落花八毛　侶倫著
甜姐兒六毛傑克著　流水行雲三冊七毛
作家（正續）二元二五　孟君著
瘋人院（正續）二元二五　孟君著
少年維特之煩惱　九毛
魯迅小說選壹元五　吶喊壹元二五
腐蝕矛盾著　壹元八五
閱讀與寫作七毛五　韓譯記壹元式五
攝影的技術洋庄　四元
攝影手冊壹元九　世界攝影四毛
中國二千年預言　八毛五
言文對照秋水軒尺牘上下冊　壹元
英漢對照中國故事壹百篇　壹元五
華英對照自修初級英語會話　四毛五
英語發音壹元五　英語動詞　壹元
啟明四用辭典　式元五
英語一月通　壹元二

WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver 4. B.C.

電火專家

裝新修改隨時應命
快捷妥當取價相宜

電話 MA. 2501
住宅 KE. 0558-R
吳炳賜　參傑　啟

製齋珍品
★鮮麵筋
★醬麵筋
●罐頭麵筋行將出市
●歡迎友商批發
天香醬園啟

Canadian Soya Industries Ltd.
2131 Dundas St. Vancouver, B.C.
HA. 3788

WESTON'S
BREAD
偉士頓麵包
美味
生鮮

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位于緬街夾喜市定街

本行接駁香港滙單・莫論郵滙電滙・均能轉駁・妥當・價格相宜・歡迎華友貯蓄・

美盛金舖

十足金葉首飾各廠大小鐘錶
各款眼鏡
司理鄧滿鑾　鄧轉婵　啟

MEE SHING
434 Columbia Ave. MA. 2501
Vancouver, B.C.

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C.　Phone MA. 1935

竹林餐館　雲埠著名
大小碗酌　隨時應命
上等廚師　烹調巧精
地方雅潔　招呼周誠
貴客光顧　無任歡迎
本館主人啟

加拿大雲高華
廣裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C.　Phone PA. 5652

新到
鹹魚雜貨
抽油醬料
參茸藥料
如蒙光顧
極表歡迎
大稻

◎馬遜修傢私製造廠
A. B. C. Co. 353 E. Cordova St.
Vancouver 4, B.C.　TA. 3468

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.

當

當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石・鏢仔・相架・千里鏡・音樂器具及各種行李出賣價錢相宜
攜來此告白即以九折計
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

雲埠伊頓公司
THE T. EATON Co LIMITED
BRITISH COLUMBIA
VANCOUVER　CANADA

君在伊頓百貨公司交易值得伊頓之著名担保貨物包令滿意否則原銀奉回所滿意者即其價錢貨質價值與服務等是也與伊頓交易最合君的信任

△煤炭發售
△快捷送到
於雲・高文・於雲公司
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
1001 Main St.　MA. 7331
Vancouver, B.C.

◎各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品發售華人反光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & LECKY LTD
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙公司啟

漂列地嘜麵包現改名為GB嘜其名雖改易但該麵包仍為舊公司所發賣仍為舊人員所製造諸君購買GB嘜麵包莫論在何處請買時時新鮮

Now!
GB enriched
GENERAL BAKERIES LIMITED

臨市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave.　HA 0141

新發明
奇異藥水

功用
惡毒大瘡　酒米暗瘡　跌打損傷　食滯飽脹　無名腫毒　脚生凍瘡
虫蚊咬傷　嘔吐水瀉　皮膚濕毒　風火牙痛　週身鹹粒　肚痛氣痛
瘡癩疥癬　口舌損爛　筋骨疼痛　腰背脅痛

此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。
【價目】每樽大號壹元二毛五　二號七毛五　三號三毛
各埠各大商店均有代理
總批發處雲高華　五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.

PHONE PA. 6527
雲高　合益公司
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

本店專營合時瓜菜祖國雜貨鮮肉燒臘
精製　白油腸　臘鴨
鴨肝腸　鴨下庄　發行
五花腩　肉　鴨片肉
●新到　合時水貨　罐頭食品

Chungking Chop Suey
178 East Pender St
Vancouver, B.C. Canada
MArine 1734

重慶唐餐館・雲城第一家
日夜不停市・菜晏頂瓜瓜
大讌兼小酌・隨時可應駕
男女僑胞呀・請來帮襯吓・

HARRY JAMES
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST.　TAtlow 1377

磚樓連屋出賣

磚樓一座・位於廿五尺街角・接近東邊。坐落地段五十尺濶・一百廿尺深・內有事務室・燦爛房間・大間房或跳舞廳・飯廳・廚房・看書室・界磚地台。有十二間房配足新傢私・冷熱水龍煲氣俱備・車房兩間・連四房屋一間・取價貳萬六千五百元・須先交壹萬六千五百元。便能交易・本處專權代理。

本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

吳國華辦事處啟

◎東莞　李福專醫皮膚百病限日痊癒

跌打刀傷續筋駁骨奇難雜症立即止痛神速奏効（見諒不受C O D）
實驗專療痔瘡妙藥【每料拾元】並無痛苦之患定能痊愈
鄙製環球唯一實驗包愈皮膚百病膏【每盅銀弍元半】
本醫生醫務所寓緬街門牌二百三拾七號第二層十九號房
Lee Fook 237 Main St. Vancouver, B.C.
▲雲埠代理處　金利源　廣萬生　兩大寶號
外埠諸君欲取此藥膏者務照所向代理處取之可也

社論

以聯合求生存

上月末旬・美國國務卿杜爾斯・曾於紐約記者會發表演詞・指出要点數項・卽東南亞地區之重要性及目下之嚴重性・中共對越戰所具之陰謀・共產集團對國際條約及諾言之背信　以及肯定中國之地位・基上認識・考其結論爲「在目前局勢中　共黨俄國及中共若用任何方法將其政治制度强施於東南亞・則將嚴重威脅整個自由世界・美國認爲不應消極接納該類性質之事項・而應以聯合行動對付之」・幷表示美國不承認中共・不容許中共加入聯合國・

杜爾斯之言・應爲年來美國外交政策上有力之聲明・足以澄清世人對美國所懷抱之疑慮・蓋自美國曲徇法國之請・同意日內瓦會議之召開・以與中共蘇俄作正面談判後・各國人士紛紛疑慮美國將採妥協政策・引起一般性之反感・以至其過去反共之聲譽亦有所影響・今杜爾斯既能公開作此露骨之啟示・各方疑雲暗霧・已是一掃而空・此項中旨・實爲明智之舉・

今日世局動亂之源・世人自然均知爲共產極權集團施以侵略世界之野心・而世人亦嘗知欲遏亂萌・非以共同行動應付不可・今杜氏以民主集團領袖國家之國務卿身份發表此的論・自更引起各方重視・蓋以聯合求生存・誠爲自由世界取勝之唯一途徑・所惜者乃少數國家基於現實利益・往往不恪遵此旨・而對共產集團・有所幻想・遂予共產集團以可乘之机・執行其分化離間之政策・不然・則韓戰早已獲勝・又何致於今日之和平問題懸而未決？

以聯合求生存・旨雖平淡・而深含至理・義雖易解・而難於達成・此所以杜氏時至今日尚强調此意之故也・自杜氏發表斯詞後・自由世界各國・均表贊許態度・然吾人今日所需要者・非爲消極之贊許・而爲積極之身体力行・據此語呼籲各國化理論爲實踐・

此外・吾人亦同時要求美國本身必須根據此語・加强其行動・行動爲何？卽：㈠停止與蘇俄及中共之一切談判・因任何諾言・彼等均背信・幷無效果可言也・㈡旣已肯定中國地位・應卽協助中國民主政治之推進　尤當知中國之復興力量・海外華僑亦爲重点之一・如何扶植華僑培養復興潛力・應卽策劃施行・㈢加强與自由世界各國之團結與援助工作・使聯合力量日臻强大・足以消滅共黨主義・

祗有遵循上述途徑・而後杜氏之說詞始不流爲空言・全人類之生存始有所保障焉！

酒房考慮准賣加省葡萄酒與否

域多利拾四日加拿大社電・檢事長邦那昨日答覆域多利自由黨代表所問・謂省府開辦之各酒房・現在不售與國加省葡萄酒　但有些向酒房兜售此種酒者・并有請求酒房經售此種酒者・而酒房正在考慮准各酒房銷流此種酒與否云・

四十國代表今夏開會討論精神病問題

多郎度十四日加拿大社電・萬國精神病研究會・定於八月十四日至二拾日・召集四十國科學家・在多郎度舉行第五屆國際精神健康會議・俄國及巨哥國亦包括在內・是屆會議主旨爲討論精神病與社會之關係・本屆會議籌備委員會主席爲加拿大精神病硏究會主席與士醫生・據彼稱・有許多社會問題・根本上是與精神病有關係・單獨加拿大一國・每年精神病之弊・大約損失七萬萬五千萬元・約佔全國醫藥開支三份之一云・

詩不亞調回兩船行大西洋航綫

滿地可十四日加拿大社電・詩詩不亞輪船公司官稱・一九五二年八月改行遠東航綫之兩艘貨船・一名美曾高夫・一名奧曾調・今年夏調回大西洋航綫・前者五月廿六日・後者七月十二日・可返抵滿地可・詩不亞輪船公司・橫渡太平洋航務・於本月六日停辦云・

歐洲出境移民兩年十八萬人

目的地爲美洲及澳洲

紐約時報比京通訊・國際移民協會・爲廿四國組織之團體・由一九五二年二月一日成立迄今・已移民一拾八萬五千人出境・該會並訓練移民・使彼等在移殖後　適合新環境　而易於謀生・移民練訓所共有兩處・一在希臘・一在意大利・訓練課程・包括職業・環境・及語言三項・使每一移民・均有求生技能　担任工廠之技工或農場之耕種・據該協會主席傑遜稱・歐洲過剩人口五百萬・必須於一九六二年以前　移殖至美洲及澳洲・因該兩地尚需大量人力協助開發・關於移民訓練計劃　初由各國政府於第二次大戰後實施　結果良好・故今已由國際團體採用　凡經訓練之移民・百分之九十八移殖後　卽永久居留國外　百分之二返囘原籍　而未經訓練之移民・移殖後　返回原籍者達百分之五十　國際移民協會又報告　南美巴拉圭政府同意將耕地貳百五拾萬畝　任由國際移民開墾・該會已派出荷　蘭・德　希等國專家合組之調查團　前往視察・又古巴政府亦願以荒地一萬萬畝徵求人力開墾云・

◎華貴住宅出賣

華貴牧場式單層屋一間地位1230 Burris St. 有大客廳曲尺形餐廳電器化廚房睡房兩間又另有兩間睡房沐浴室靚間房土庫有門官花爐自動油爐煖氣全部雜木地台四面風景秀麗相襯車房同街有華人家眷兩處兩年舊五房大靚屋僅取價壹萬六千八百元先交五千元便能交易此星期六日歡迎顧客參觀欲知詳細請與 Mr. Jack Gibson 在電話洽商 FA 7429 晚間 DE 1787-Y

◎承買樓業聲明

坐落雲埠片打街東門牌壹五二號半至壹五六號・兩層磚樓壹座・卽原日美昌舖位樓宇・經由聯立堂備價承買・定期四月二十日正午十二点在J. A. MacLennan律師樓四七〇號故蘭胡街・當衆交易・如中西人士與該樓業有數目轇轕未清者・仰祈依時到該律師樓報告理妥・倘逾期不報・乃是自誤・一俟交易之後・概與聯立堂無涉・特此聲明・以免後論・

聯立堂謹啟

◎三個睡房住宅出賣

六房間住宅・內有睡房三個・位於一式式四號佐治街東・舊式住宅・全部土庫・能適合兩個家庭居住・與學校接近・取價五千九百五十元・定銀貳千五百元・其餘每月充五拾元・有意者與 Mr. Rogers, FA. 9206 電話洽商・

Rivers Realty Ltd.
4488 Main Street.

◎西飧館出賣

地位適當每日生意約壹百廿元每日時間七点至七点每逢星期日及大日子休業價銀五千元如意者請於晚間九時至十一時在電話洽商

FA. 4887 M

◎好屋出賣

此屋有六個房英坭土庫車房一間位於奇化街門牌五百四十六號卽學校對面僑梓如有意買好屋者隨時請來面議

◎哀謝

先考諱潤智字寘文黃公府君痛于民國四十三年四月四號戌時壽終正寢積閏享壽七十四歲不孝等親覩含殮遵禮成服經於同月九號在暗市黨殯儀館出殯扶柩歸土安葬于華人墳場叨蒙宗親戚友惠賜賻儀花圈親臨執紼素車隨行高誼隆情沒存均感謹此哀謝

未亡人　盧氏　泣淚歛袵
孤子勇璋　庭三　庭輝　泣血稽顙
女　娟娣適關門　泣血歛袵
媳婦　吳氏　馬氏　拭淚歛袵
男孫　耀全　耀榮　拭淚頓首
孫女　惠恩　金珠　細蘭　玉葉　拭淚歛袵

厚惠列后　恕不稱呼

余守和合家賻儀廿元　樹傳　開瓊
章爵　振興　惠進　龍昌　奉文
馬仲華　余宋和　以上每賻儀拾元
碩邦七元　啟莊　榕邦　子文　啟慰
捷進　啟雅　國隆　庚學　淵偉
余風采堂　啟兆　享文　每五元
德鈞　德權　璣翠　璣麗　璣玉　璣青
共壹拾五元　寬邦　俊賢　麗邦
余萬和　啟祥　漢魂　樹新　啟遇
世文　每三元　友三　生元　寬祝
梁富傳　棟俊　占三　光韶　名標
每二元　錦光　笙文　每壹元
西隆兄弟花圈素車　祝齡　啟兆
關法芬台家　黃江夏總堂　各花圈
西人麥汝利合家花圈素車二　西女
士么近　西人保近夫人全花圈

◎衣館招人承頂

本衣館在於浣汝埠獨市生意机器齊備屋租每月五拾元有五年批因本人志圖別業欲營此業者請早到來洽商價錢相宜勿失良机

Fred Yee Steam Laundry
Fernie, B. C.
浣汝埠夫烈衣館主人啟

◎西餐館出賣

本餐館在於沙省向來生意暢旺因人力缺乏願將全盤生意出賣如有僑胞欲營斯業者勿失良機　本館主人啟

COLONY CAFE
ESTERHAZY, SASK.

◎雜貨菓仔店出賣

本店生意穩當地位適中各用具齊備內有房四个連傢私取價相宜如意者請由電話洽商　電話 CE. 4627

◎莫抓○用新靈驗藥水

PELPURA LOTION 標曾萊藥水，專醫爛脚趾罅，皮膚濕毒，痕癢，皮膚紅腫，及一切疼痛之處，均收神効，此藥清潔無味，并無染汚皮膚及衣裳之慮，不須用布綑護，一試便知功効，每料弍圓五毫，請照址到來購買C.O.D.價銀弍元六毛五照下門牌上一層樓梯轉右邊藥房便是

J.P. Kelly 電話 TA. 8942
Mezz. Floor Pharmacy
736 Granville St.
Vancouver, B.C.

加拿大溫哥華
中和行公司
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

新到
祖國雜貨
油米茶糖
咸魚醬料
鮮明藥材
名家丸散
零沽批發
極表歡迎

司理周幹芬 國棟 啓

上海 香港 陳家庵藥行 榮譽出品

兩大著名特效良藥

補藥之王 返老還童 參歸精 功能補腎 補氣補血 每樽壹元

甜尿救星 專治甜尿 健（胰）素 徹底治療 甜尿聖藥 每樽七元

藥效目錄歡迎取閱

加拿大溫哥華中和行公司總代理

◎注意！投機事業

鎢礦公司發行股份票

片的頓鎢礦有限公司秘書（Wellman Clark）卡洛克氏公佈・本有限公司董事・經議決通過・進行召集民衆資本・爲企圖開採（Stevens County）斯地雲區鋅質鑛務・該董事并拒絕雲埠鑛務家獻議・所擬投資開採・惟須要巨大統制機益爲代價・

本公司乃由去年冬季期間・所組之私立有限公司・改組爲民衆公司・卑詩省當局經接納本公司申請・在卑詩安全法例註冊・并批准發售股票弍拾萬股・每股二毛五仙・

保証鑛苗價値！本公司經得中央服務局・爲政府貯蓄計劃・向本公司購買鎢鑛質・保証每磅三元一毛五仙・同時"The Reconstruction Finance Corp."復興建設資金公司經正式承認本公司・爲美國斯卜懇鎢礦礦務公司之(Germania)礦質租戶・至於復興建設資金公司之注意・乃因於一九五二年曾借與本公司開採資本五萬元・

Mr. Frank Eichelberger, 本公司總經理與工程顧問・確定本公司之Germania礦質・約値弍百五拾萬元・

本公司礦務擬於四月十五日開始開採・目前此等股票乃有限額的・待至商討正式合同時・則將現下發向公衆推銷股票取消・

如有欲再得詳細情形者・請向 Mr. Wellman Clark, 711 Hutton Building, Spokane, Wash, 公司秘書・或向The Alocin Mine Syndicate of Penticton, 173 Front St. 詢問

葉榮漢君乃片的頓鎢礦有限公司董事長・隨時亦可以答復詢問

◎雲埠洪門體育會

民國四十三年職員表

會長　薛覺魂　黃鴻新　書記　廖士超　簡漢棟
外交　陳秋霖　簡建安　財政　關裕添　馬國亮
監督　呂禮庭　李耀樞　國技主任　袁一山　關文剛
瑞獅主任　陳少荃　鄭炎財
科員　鄭爵勳　呂定國　陳乙潤　馮浪帆　黃樹英　吳國進
楊國威　容炳坤　蔡根旋　余隨時　黃有石　楊德湘
評議　全体會員　庶務　楊華牛

雲城
陶陶酒家
壹〇二號片打街東

新張伊始
厨師優良
餐廳美麗
招呼眞誠
大宴小吃
無任歡迎

HO HO CHOP SUEY
102 E. Pender St.
Vancouver 4, B. C.
電話 Phone PAcific 1030

山西太原健菴氏監製

著名良藥　風行遐邇　經銷省港澳佛南洋美洲及古巴等地

存心濟世

[illegible]

參茸鶴齡丹
性能培元陽安五臟扶衰弱尚治氣血兩虛子嗣艱難遺精滑精小便不禁腎虧腰痛頭面早衰等症　一服見效

參茸龍潛丸
性能添精補髓返老還童尚治發育不全未老先衰見色卽洩丸醜無能陽痿早洩及諸損之症　當晚見效

八仙養生丹
性能益氣安神聰耳明目尚治貧血面黃食慾不振神昏體倦睡中多夢口渴心煩及夜不安眠等症　一服見功

健步活絡丸
性能強筋骨寬筋絡祛風濕尚治風濕諸痺肩背疼痛半身不遂步履艱難筋骨拘攣及痰閉筋絡等症　三天收效

香港乍畏街二十五號劉家園藥局

加拿大總代理
廣萬生有限公司
KWONG MAN SANG CO. LTD.
236 Pender Street East
Phone: MA 3032　Vancouver 4, B.C.

香港
麥廣記
參茸老號

世業：二百餘年
宗旨：專賣正貨

[illegible]

歡迎外埠僑胞函購
迅速郵奉担保交到

MARK KWONG KEE
49, BONHAM STRAND W. HONG KONG
香港南北行街四十九號　電報七七九六

利僑貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

最新到貨品
各種鮮水貨　別饒風味之
咸魚池魚干　新九龍吊片
原副靚生翅　大量紅灰蛋

常接駁中山四邑各縣滙兑

中國經理有限公司　代理　燕梳實業
生意買賣交易并契約入籍移民事宜
附設家敦大旅店招待來往客商

香港聯號　僑英行辦莊接理滙兑　進出口貨　船機客務

炮竹常備批售

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

獨家代理
省港馳名安利麵廠巧製品
蝦蓉麵
魚蓉麵
蝦子麵
全蛋麵
一磅包益食家鷄蛋麵

味本

用味本調味，味道鮮美，絕無鹹腥等惡味！比較用廉價味粉用量省一半，滋味濃過倍，故價錢反廉，而味道尤佳也。

總代理
雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

市政府擬添設街燈
大部份開支屋主負担

市參議院昨日批准市政府用資三萬六千八百八拾二元二毛八仙．添設街燈、点綴街道．由政府負担八千三百八十一元一仙　而其餘二萬八千五百零一元二毛七仙．由房東負担．

該項街燈　將裝設于下列各街道．二拾二街．緬街與安且由街之間．三拾五街．敦巴街與華利士街之間．四拾叁街．保羅滑街西與天街之間。四十四街．哥倫比亞街與緬那士巴街之間．第拾二街。維惠寅街與威魯士街之間．卡地亞街東至西．威路街．三拾三街與四拾一街之間．三十一街。卡郎街與卡鮮順街之間．亞市街．三十七街與三拾九街之間　及三拾三街．卡陵活街與布連威街之間云

士濱洗衣舖火燒
損失萬餘元

般于頓市威街及第十二街角之士濱洗衣館　昨日下午兩三點．遇烘衣机爆炸．繼而焚燒．隨后火焰由通氣孔．通上屋頂．而燒着屋頂．當時有八人在洗衣室內工作　而各洗衣机內．大約共載石油精一千七百加倫．幸消防隊灌救得力．否則遇石油精被燃．可能發生慘禍．據總理哈頓氏宣稱。衣服之中．祗燒壞工人套衣　机件則大約損失九千元　而屋頂大約損失二十元云．

一年祗准賣十日爆竹
十八歲以下不准買

雲埠市參議院．前日通過．更改市例．每年祗准在拾月　拾二日至十月三十壹日售爆竹．而祗准售與十八歲以上之青年云．

烟毒犯三名被監禁

三月貳拾四日上午拾時　在佐治街東二九一號亞努旅館三拾二房準備服嗎啡　為暗查所擒之兩女犯．一名野拉珍麥當勞　年弍十七歲．住伊定卜街四〇七〇號。壹名羅列仙門羅　年二十六歲．住佐治街東二九一號．昨日在警察衙判决犯携帶煙毒罪．各判處壹年徒刑．另罰二百元　同時被捕之女疑犯名瑪利沙勒　年二拾八歲．則因無確實證據．被判决無罪．暗查曾在三十三號房　窺着三八凡兩個半小時之久　而見羅列仙門羅．至對面厕所內　取智包物件．內藏滴眼器及打針器云。

又三月十一日．在市中心區某旅館被捕　而被控携帶違禁品之工人名士丹利劉氏年二十五歲．昨日在警察衙．承認携帶嗎啡丸二拾粒．被判决有罪．判處兩年徒刑．另罰二百元云．

西人獲一鯊魚七尺長
一百五十二歲

安省福法蘭西斯埠訊．勤挪拉埠西人哈羅約翰臣．近日在林中湖區釣魚．獲一鯊魚．七尺長．而二百一十五磅重　隨後生物學家．用顯微鏡檢其翅　以測其年齡．而預算該魚有壹百五十二歲云

雲埠民治黨紀念
陳先師　大放洪門預訊

雲埠民治黨部執事　以夏曆三月廿一日（即四月廿三號星期五）乃陳近南先師領導洪人．創盟立會之辰　定於該日午間召集黨員．行禮紀念．又提前於四月拾吉號晚．大放洪門．招賢納士．行歡迎新黨員入黨典禮　并於廿五號（即星期日）晚五點　設筵黨部禮堂歡宴．如有介紹入党及赴席助慶者　請早報名

◎（一）雞場出賣

離埠五咪。大約三力架地。有石屎雞屋兩層．卅尺濶．一百廿尺長。可養五千隻雞。內有住家屋兩層六个房。價銀壹萬八千元。另有一雞場十力架平賣。連雞屋四間。住家屋一間。弍萬弍千元。

（二）旅舘生意出賣

近唐人街。有十四个大房。每月入息約三百元。急賣。壹千四百元。有批。

（三）屋出賣

在佐治亞街。六個房。兩辣地。四千七百九拾元。先交叁千元。

（四）旅舘生意連業

有十六个柏文。另有散房四个。共三十九个房。每年淨賺三千五百餘元。平賣弍萬弍千元。現欵交易。近唐人埠。

吳氏貿易實業有限公司
緬街五三九號
電話ＭＡ九六弍壹

餐館出賣
實業或生意均由尊便
CAMEO CAFE
WATROUS SASK. [illegible]

◎雜貨糖菓店出賣

設在喜市定東邊區域．處潔雅觀新樓宇器具完善生意暢旺且日見增加內有住房未曾修妥取價壹千九百元貨物照單另計

▲又瓜菜園連屋出賣

有瓜菜園四英畝并有四房屋一間一部份配有傢私位在本汝卑以南如意者請來面議

Delta Realty
Richmon 0504
379 No. 5 Rd. Lulu Island
Vancouver 14, B.C.

請購閱呂天保博士新著
世界古今
學識精華

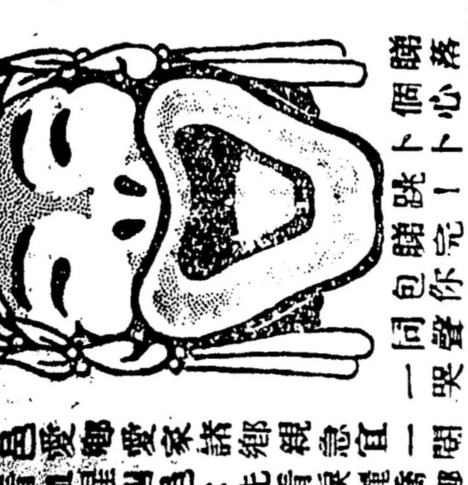
本書包括國家種族天文地理歷史戰爭宗教哲學醫學文學社會軼事婦女婚姻等共三十二章章章特殊八百零節節節不同內容豐富包羅萬有人人合讀為一完備之知識寶庫有志研究者不可不讀有家庭者不可不備讀者讀完此書能知世界數千大事

精裝（暫減價）每本四圓

代售處：大埠道慶　芝城杏林春
羅省芝寧堂　斐城德馨
紐約華僑　美京新廣興

美國羅省精華書社
CHING WAH
Box 5206 Metro Station
Los Angeles 55, Calif. U. S. A.

淚灑僑鄉　二元五毛
血腥四邑　每部二元



睇落個心卜卜跳！睇完包你同聲一哭

愛鄉愛家諸鄉親急宜一閱
看血腥四邑：先看淚灑僑鄉
時買齊兩套：特廉收銀四圓
兩套書係破天荒由鐵幕出來
胆將實事貢獻詳明驚險緊張
分五章五十節二百卅頁由廣
話到廣西從血淚紅旗講到僑
苦肉計由小鬼隊講到文工團
清算鬪主講到抗美援朝由切
講到共產來害無多買勿蹉跎

樂觀圖書館
OPTIMISTIC LIBRARY
126A. Pender St. E.
Vancouver, (4) B.C.

集貞信花舖
JIRRELL DEE FLORIST
2396 W. 4th Ave.
Vancouver (9) B.C.

集迪出入口貨有限公司
JIRDEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.

電話 CHerry 0947
CEdar 5304

◎營業部啟事

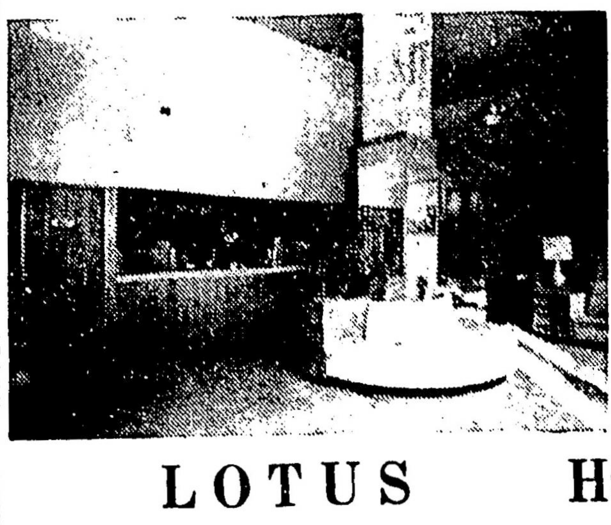
本報兼接理各種印件。如傳單，貨單，名片，餐館菜單，劵據，信封，信箋，徵信錄，捐册，及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷。

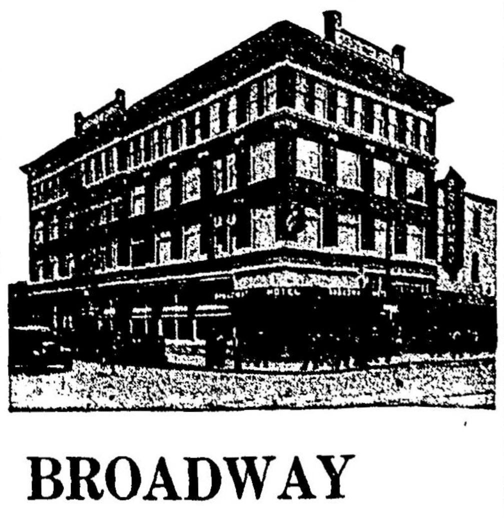
加拿大華人經營唯一高等旅業

百老滙　大旅店　蓮花

佈置堂皇　服務週到

附設服務部
○招待僑眷轉送各埠
○代接各航空公司旅客
○解答旅行人事問訊





LOTUS HOTEL　BROADWAY
ABBOTT & PENDER　COLUMBIA & HASTINGS
電話 PA. 9541　VANCOUVER 4, CANADA　電話 PA. 3445

龍門酒家
DRAGON PALACE CABARET
AND RESTAURANT
195 East Pender
Vancouver, B.C.
電話 MArine 3738

龍門酒家　矗立雲城
承辦酒席　名厨製訂
大宴小酌　任由尊便
中西菜式　隨時應命
附設舞廳　絃管怡情
談商嚼徵　度曲有伶
傳眞新机　有色有聲

同裕安公司新到香港歌林及百代國語原音唱片

新到第卅九期原音唱片　每只壹元七毛五

一彎眉月伴寒衾	二張	何非凡　芳艷芬
新夜吊白芙蓉	二張	梁無相
除却巫山不是雲	二張	徐柳仙　呂紅
人隔萬重山	二張	張蕙芳　胡美倫
鳳儀亭	二張	妙生　李燕屏
食飯神仙	二張	劉克宣　羅慕蘭
偷鷄奉母	二張	何大傻　呂紅
王魁與桂英	二張	徐柳仙　新芳艷芬
惜玉憐香	二張	辛賜卿
天生麗質難自棄	二張	馬師曾　上海妹
萬花禮春 迷離	一張	呂紅
與君別後 故鄉何處	一張	白瑛　呂紅
無價春宵 平湖秋月	一張	白瑛　呂紅
安眠曲 芬芳吐艷	一張	白瑛　呂紅
走馬英雄 情孀懺佛	一張	呂文成領導
梅開二度 並蒂蓮	一張	呂文成領導

黃堃俠地保官事務所
Quon H. Wong Agencies, Notary Public.
191 East Pender St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 1628　住宅 CE. 3202